

P r o t o k o l

z konference hraničních orgánů Československé socialistické republiky a Německé demokratické republiky

ze dne 20. - 21. 5. 1975

v Gross Köris

Konferenci řídili:

Ze strany Československé socialistické republiky

generálporučík Ing. František Š a d e k

náčelník HS PS OSH, zástupce hlavního hraničního zmocněnce ČSSR

Ze strany Německé demokratické republiky

generálporučík Erich P e t e r

náměstek ministra národní obrany, velitel Pohraničních vojsk NDR

Členové obou delegací jsou uvedeni v přílohách č. 1 a 1a.

ARCHIV BEZPEČNOSTNÍCH SLOŽEK
Zrušen stupeň utajení (svazku) dne 1. 2008 podle usazení § 157 odst. 3 zák. č. 412/2005 Sb.

Program konference:

1. Vyhodnocení splnění úkolů, které vyplynuly z protokolu konference ze dne 18. - 19. 6. 1974 v Praze.
2. Vyhodnocení výsledků společně provedeného rozboru operativní situace na státních hranicích mezi ČSSR a NDR za údobí od 1. 1. 1974 do 31. 12. 1974 a projednání úkolů, které z toho vyplynuly.
3. Vyhodnocení spolupráce hraničních zmocněnců ČSSR a NDR od konference v roce 1974.
4. Potvrzení výsledků jednání náčelníků štábů k otázkám součinnosti pohraničních sil ČSSR a NDR v prostoru trojstátí ČSSR - NDR - NSR ze dne 7. - 8. 1. 1975 v Plauen.
5. Návrhy k zlepšení přípravy příštích konferencí.

K bodu 1. programu

Vedoucí delegací projednali plnění protokolu z konference z roku 1974 a konstatují:

1. Úkoly, předané hraničním zmocněncům obou stran k odstranění závad v demarkaci státních hranic a k udržování hraniční čáry, byly splněny.
2. Obě strany předaly svým příslušným orgánům návrhy k provedení úprav na vyznačení státních hranic v prostoru přehrady RAUSCHENBACH.
3. Na návrh hraničních orgánů obou stran řeší problém dopravy velkorozměrných vozidel na dočasném hraničním přechodu ALOISOV - NEUGERSDORF příslušná společná komise ČSSR a NDR.
4. Plánovaná porada náčelníků spojení obou stran v roce 1974 bude provedena na žádost strany ČSSR v pozdějším termínu. Poradu vyvolá strana ČSSR.

K bodu 2. programu

Delegace ČSSR a NDR provedly rozbor operativní situace na společné státní hranici a vyměnily si zkušenosti v ochraně státních hranic.

Konstatovaly, že i přes pokles pohybu narušitelů státních hranic asi o 1/3 oproti roku 1973, musí být i nadále vynakládáno úsilí hraničních orgánů obou stran při ochraně státních hranic.

K bodu 3. programu

Obě delegace zhodnotily spolupráci hraničních zmocněnců ČSSR a NDR a konstatovaly, že hraniční zmocněnci udělali vše pro to, aby byla bezpečně zajištěna státní hranice a mimo toho zabezpečovali důležité hospodářsko-technické úkoly na státní hranici.

Vedoucí delegací schvalují činnost hraničních zmocněnců od konference v roce 1974.

K bodu 4. programu

Podle protokolu konference z roku 1974 proběhla společná porada hraničních orgánů k vyjasnění otázek součinnosti v prostoru trojstátí ČSSR - NDR - NSR ve dnech 7. - 8. 1. 1975 v Plauen.

Obě delegace konstatovaly, že výsledek jednání a zpracované "Zásady součinnosti pohraničních orgánů ČSSR a NDR v prostoru trojstátí ČSSR - NDR - NSR" byly potvrzeny náměstkem ministra vnitra, hlavním hraničním zmocněncem ČSSR a náměstkem ministra národní obrany, velitelem Pohraničních vojsk NDR. Podle tohoto protokolu ze dne 7. - 8. 1. 1975 vstupují "Zásady" v platnost dnem 1. 6. 1975 beze změn.

K bodu 5. programu

K lepší přípravě příštích konferencí se obě delegace shodly, že před každou konferencí bude provedeno dvoudenní jednání pověřených důstojníků s cílem:

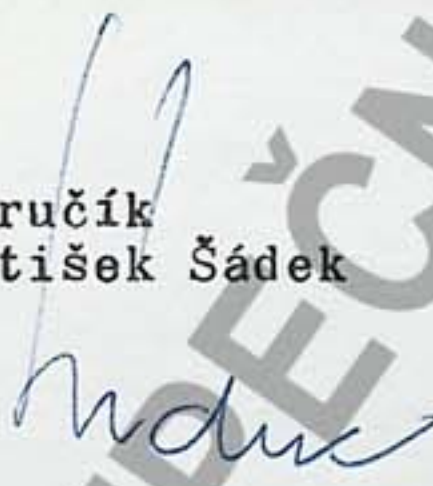
- odsouhlasení programu jednání a organizačních otázek;
- zpracování společného operativního rozboru na základě odsouhlasených kritérií;
- příprava návrhu protokolu konference.

Konference proběhla v přátelském ovzduší a v duchu vzájemného porozumění.

Protokol byl sepsán ve dvou vyhotoveních v českém a německém jazyce.

Vedoucí delegace
pohraničních orgánů ČSSR

Vedoucí delegace
pohraničních orgánů NDR


generálporučík
Ing. František Šádek


generálporučík
Erich Peter

ARCHIV BEZPEČNOSTNÍCH SLOŽEK
Zrušen stupeň utajení (svazku) dnem 1. 1. 2008 podle ustanovení § 157 odst. 3 zák. č. 412/2005 Sb.

Členové delegace hraničních orgánů ČSSR

- podplukovník S e l e m e n t Ludvík
náčelník sekretariátu hlavního hraničního zmocněnce ČSSR

- podplukovník Z a j í c Miloslav
náčelník KO-OSH Ústí nad Labem, zástupce hraničního zmoc-
něnce Severočeského kraje

- podplukovník B a x a Miloslav
náčelník KO-OSH Plzeň, zástupce hraničního zmocněnce
Západočeského kraje

- major P o l l a k Vítězslav
tlumočník delegace

ARCHIV BEZPEČNOSTNÍCH SLOŽEK

Zrušen stupeň utajení (svazku) dnem 1. 1. 2008 podle ustanovení § 157 odst. 3 zák. č. 412/2005 Sb.

Členové delegace hraničních orgánů NDR

- plukovník B l a s c h k a Ernst
náčelník hraničního úseku k ČSSR,
hraniční zmocněnec NDR

- podplukovník A l b r e c h t Klaus-Dieter
starší důstojník ochrany státních hranic na velitelství
Pohraničních vojsk NDR

- podplukovník S c o t l a n d Bernhrad
starší důstojník ochrany státních hranic na velitelství
Pohraničních vojsk NDR

- štábní rotmistr S e i f e r t Dieter
tlumočnick delegace

ARCHIV BEZPEČNOSTNÍCH SLOŽEK
Zrušen stupeň utajení (svazku) dnem 1. 1. 2008 podle ustanovení § 157 odst. 3 zák. č. 412/2005 Sb.